

*Come fare carriera in Europa*

**TIROCINI  
PRESSO L'UNIONE EUROPEA  
E ALTRE ORGANIZZAZIONI  
INTERNAZIONALI REGIONALI A  
LIVELLO EUROPEO**

**CDE**



# Guida a cura del Centro di Documentazione Europea di Verona

<http://fermi.univr.it/europa/>

Centro di Documentazione Europea  
Università degli Studi di Verona - Dipartimento di Scienze Giuridiche  
Direttrice: Prof.ssa Maria Caterina Baruffi  
Responsabile : Dott. ssa Isolde Quadranti

Via C. Montanari 9  
37122 Verona  
Tel. 0458028847  
Fax. 0458028846

Posta elettronica: [isolde.quadranti@univr.it](mailto:isolde.quadranti@univr.it)  
Pagina Internet: <http://fermi.univr.it/europa>  
Il portale europeo dell'Università di Verona

Il presente documento non è riproducibile sul altri siti senza la previa autorizzazione scritta della Direttrice del CDE, senza la quale sono esclusivamente consentiti i link al testo

Testo aggiornato al novembre 2012

# CDE





## INDICE

<b>TIROCINI PRESSO LE ISTITUZIONI E GLI ORGANI DELL'UNIONE EUROPEA.....</b>	<b>2</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL PARLAMENTO EUROPEO.....</b>	<b>2</b>
<i>Tirocini retribuiti.....</i>	<i>2</i>
<i>Tirocini non retribuiti.....</i>	<i>6</i>
<b>TIROCINI PRESSO IL CONSIGLIO.....</b>	<b>7</b>
1. <i>Tirocini retribuiti.....</i>	<i>7</i>
2. <i>Tirocini obbligatori.....</i>	<i>8</i>
3. <i>Tirocini riservati a funzionari nazionali.....</i>	<i>8</i>
<b>TIROCINI ALLA COMMISSIONE EUROPEA.....</b>	<b>10</b>
<b>TIROCINI PRESSO LA CORTE DI GIUSTIZIA DELL'UNIONE EUROPEA.....</b>	<b>12</b>
<b>TIROCINI PRESSO LA CORTE DEI CONTI.....</b>	<b>13</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL COMITATO ECONOMICO SOCIALE EUROPEO (CESE).....</b>	<b>14</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL COMITATO DELLE REGIONI.....</b>	<b>16</b>
<b>TIROCINI PRESSO LA BANCA EUROPEA PER GLI INVESTIMENTI (BEI).....</b>	<b>18</b>
<i>EIB Switchboard:.....</i>	<i>18</i>
<b>TIROCINI PRESSO LA BANCA CENTRALE EUROPEA (BCE).....</b>	<b>19</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL SEGRETARIATO DEL MEDIATORE EUROPEO.....</b>	<b>1</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL CENTRO COMUNE DI RICERCA (JRC).....</b>	<b>3</b>
<b>TIROCINI PRESSO LE AGENZIE SPECIALIZZATE DELL'UNIONE EUROPEA.....</b>	<b>4</b>
<b>ALTRE ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI REGIONALI A LIVELLO EUROPEO.....</b>	<b>4</b>
<b>TIROCINI PRESSO L'AGENZIA DELL'UNIONE EUROPEA PER I DIRITTI FONDAMENTALI (FRA).....</b>	<b>4</b>
<b>TIROCINI PRESSO L'AGENZIA EUROPEA PER LE SOSTANZE CHIMICHE (ECHA).....</b>	<b>6</b>
<b>TIROCINI PRESSO L'AGENZIA FERROVIARIA EUROPEA (ERA).....</b>	<b>7</b>
<b>TIROCINI UFFICIO PER L'ARMONIZZAZIONE DEL MERCATO INTERNO (UAMI).....</b>	<b>9</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL CENTRO DI TRADUZIONE DEGLI ORGANISMI DELL'UNIONE EUROPEA.....</b>	<b>11</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL CENTRO EUROPEO PER LO SVILUPPO DELLA FORMAZIONE PROFESSIONALE (CEDEFOP).....</b>	<b>13</b>
<b>TIROCINI PRESSO LA FONDAZIONE EUROPEA PER LA FORMAZIONE (ETF).....</b>	<b>15</b>
<b>TIROCINI PRESSO ALTRE ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI REGIONALI A LIVELLO EUROPEO.....</b>	<b>16</b>
<b>TIROCINI PRESSO L'AGENZIA SPAZIALE EUROPEA (ESA).....</b>	<b>16</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL CONSIGLIO D'EUROPA.....</b>	<b>18</b>
<b>TIROCINI PRESSO L'ORGANIZZAZIONE PER LA SICUREZZA E LA COOPERAZIONE IN EUROPA (OSCE).....</b>	<b>19</b>
<b>TIROCINI PRESSO IL CENTRO EUROPEO DI RICERCA NUCLEARE (CERN).....</b>	<b>21</b>
<b>ALTRI SITI UTILI.....</b>	<b>26</b>



## Tirocini presso il Parlamento europeo

[Vai al sito](#)

Il Parlamento europeo offre la possibilità di tirocini **retribuiti e non retribuiti** presso la propria sede a Strasburgo. Scopo è quello di permettere ai tirocinanti di completare le conoscenze che hanno acquisito nel corso dei loro studi e di familiarizzare con le attività dell'Unione europea e in particolare del Parlamento europeo.

### Tirocini retribuiti

1. Tirocini Robert Schuman – opzione generale e opzione giornalismo
2. Tirocini retribuiti per persone con disabilità
3. Tirocini retribuiti per traduttori

#### [1. Tirocini Robert Schuman – opzione generale e opzione giornalismo](#)

##### **Requisiti**

- **Lingua:** lavere una profonda conoscenza di una delle lingue ufficiali dell'Unione europea e una discreta conoscenza di un'altra di tali lingue.
- **Titolo di studio:** laurea di primo livello e di istituti equivalenti.
- I candidati ai tirocini Robert Schuman, opzione generale, devono altresì provare di aver elaborato, contestualmente a un diploma universitario o per una pubblicazione scientifica, un lavoro scritto di una certa consistenza. Uno di questi tirocini, denominato "borsa Chris Piening", potrà essere assegnato a un candidato il cui lavoro sia stato consacrato in particolare alle relazioni tra l'Unione europea e gli Stati Uniti.
- I candidati ai tirocini Robert Schuman, opzione giornalismo, devono inoltre avere una competenza professionale comprovata da
  - Pubblicazioni;
  - iscrizione all'ordine dei giornalisti di uno Stato membro dell'Unione europea;



- acquisizione di una formazione giornalistica riconosciuta negli Stati membri dell'Unione europea o negli Stati candidati all'adesione.
- Non aver usufruito di un tirocinio retribuito o di un impiego retribuito di più di quattro settimane consecutive presso un'Istituzione europea o un deputato ovvero un gruppo politico al Parlamento europeo.

#### **Durata**

- **Durata generale:** 5 mesi
- **Data:** dal 1° marzo, dal 1° ottobre

#### **Presentazione delle domande**

- Dal 15 agosto al 15 ottobre per i tirocini che iniziano a marzo
- Dal 15 marzo al 15 maggio per i tirocini che iniziano ad ottobre.

#### **Borse di studio**

- La base di calcolo delle borse di studio è lo stipendio mensile di base di un funzionario di grado AD5 1 scatto 4 cui è applicato il coefficiente correttore per il paese in cui il tirocinio ha luogo. Il valore mensile della borsa di studio è fissato al 25% di tale importo. Essa è pagabile in euro il 15 di ogni mese.

## 2. Tirocini retribuiti per persone con disabilità

#### **Requisiti**

- **Lingua:** avere una profonda conoscenza di una delle lingue ufficiali dell'Unione europea e una discreta conoscenza di un'altra di tali lingue.
- **Età:** 18 anni.
- **Titolo di studio:** diploma di laurea rilasciato da università o da istituti equivalenti, o qualifiche di livello inferiore a quello universitario.
- Essere in grado di certificare di avere disabilità (certificato medico o apposito certificato o tesserino rilasciato da un ente nazionale).

#### **Durata**

- **Durata generale:** 5 mesi non prolungabili.
- **Data:** dal 1° marzo, dal 1° ottobre



#### **Presentazione delle domande**

- Dal 15 agosto al 15 ottobre per i tirocini che iniziano a marzo
- Dal 15 marzo al 15 maggio per i tirocini che iniziano a ottobre.

#### **Borse di studio**

- La base di calcolo delle borse di studio è lo stipendio mensile di base di un funzionario di grado AD5 1 scatto 4 cui è applicato il coefficiente correttore per il paese in cui il tirocinio ha luogo. Il valore mensile della borsa di studio è fissato al 25% di tale importo. Essa è pagabile in euro il 15 di ogni mese.

### 3. Tirocini retribuiti per traduttori

#### **Requisiti**

- **Lingua:** avere una perfetta conoscenza di una delle lingue ufficiali dell'Unione europea o di un Paese candidato all'adesione all'Unione europea e un'approfondita conoscenza di altre due lingue ufficiali.
- **Titolo di studio:** laurea di primo livello o di istituti equivalenti.
- Non aver usufruito di un tirocinio retribuito o di un impiego retribuito di più di quattro settimane consecutive presso un'Istituzione europea o un deputato ovvero un gruppo politico al Parlamento europeo.

#### **Durata**

- **Durata generale:** 3 mesi prorogati a titolo eccezionale per una durata massima di tre mesi.
- **Data:** dal 1° gennaio, dal 1° aprile, dal 1° luglio, dal 1° ottobre.

#### **Presentazione delle domande**

- Dal 15 giugno al 15 agosto per i tirocini che iniziano a gennaio.
- Dal 15 settembre al 15 novembre per i tirocini che iniziano ad aprile.
- Dal 15 dicembre al 15 febbraio per i tirocini che iniziano a luglio.
- Dal 15 marzo al 15 maggio per i tirocini che iniziano ad ottobre.

#### **Borse di studio**

- A titolo indicativo, nel 2011, l'importo della borsa è pari a 1.213,55 euro al mese.





## Link e contatti

- Norme interne relative ai tirocini e alle visite di studio presso il segretariato generale del Parlamento:

[http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/general\\_rules\\_it.pdf](http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/general_rules_it.pdf)

- Norme interne relative ai tirocini retribuiti per traduttori:

[http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/translation\\_rules\\_it.pdf](http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/translation_rules_it.pdf)

### Traineeships Office

PRE 03B026

L – 2929 Luxembourg

Fax +352 / 43 00 248 82

**E-mail:** [stages@europarl.europa.eu](mailto:stages@europarl.europa.eu)

**Internet:** <http://www.europarl.europa.eu/default.htm>

Tirocini per traduttori

European Parliament

Translation Traineeships Office

TOB 02A004

L - 2929 LUXEMBOURG

Fax +352 / 43 00 238 96

**E-mail:** [dgtrad.translationtraineeships@europarl.europa.eu](mailto:dgtrad.translationtraineeships@europarl.europa.eu)



## Tirocini non retribuiti

[Link](#)

### **Requisiti**

- **Lingua:** avere una profonda conoscenza di una delle lingue ufficiali dell'Unione europea e una discreta conoscenza di un'altra di tali lingue.
- **Titolo di studio:** diploma di scuola superiore.

### **Durata**

- **Durata generale:** da 1 a 4 mesi con possibilità di proroga.
- **Data:** dal 1° gennaio, dal 1° maggio, dal 1° settembre

### **Presentazione delle domande**

- Entro il 1° ottobre (per i tirocini che iniziano a gennaio)
- Entro il 1° febbraio (per i tirocini che iniziano a maggio).  
Entro il 1° giugno (per i tirocini che iniziano a settembre).

### **Link e contatti**

- Norme interne relative ai tirocini e alle visite di studio presso il segretariato generale del Parlamento:  
[http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/general\\_rules\\_it.pdf](http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/general_rules_it.pdf)
- Norme interne relative ai tirocini non retribuiti per traduttori:  
[http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/translation\\_rules\\_it.pdf](http://www.europarl.europa.eu/pdf/traineeships/translation_rules_it.pdf)

### **Traineeships Office**

PRE 03B026

L – 2929 Luxembourg

Fax +352 / 43 00 248 82

**E-mail:** [stages@europarl.europa.eu](mailto:stages@europarl.europa.eu)

**Internet:** <http://www.europarl.europa.eu/default.htm>

Tirocini per traduttori  
European Parliament  
Translation Traineeships Office  
TOB 02A004  
L - 2929 LUXEMBOURG  
Fax +352 / 43 00 238 96  
**E-mail:** [dgtrad.translationtraineeships@europarl.europa.eu](mailto:dgtrad.translationtraineeships@europarl.europa.eu)



# Tirocini presso il Consiglio

[Vai al sito](#)

Il tirocinio effettuato presso il Segretariato generale del Consiglio ha lo scopo di:

- fornire una visione generale degli obiettivi e dei problemi dell'integrazione europea
- permettere di acquisire una conoscenza pratica del funzionamento dei servizi del Segretariato generale del Consiglio
- offrire un'esperienza personale grazie ai contatti quotidiani di lavoro
- permettere di completare e applicare la preparazione acquisita nel corso degli studi o della vita professionale.

Il Segretariato generale del Consiglio offre tre tipi di tirocinio:

- 1. tirocini retribuiti**
- 2. tirocini obbligatori**
- 3. tirocini riservati ai funzionari nazionali**

## 1. Tirocini retribuiti

[link](#)

### **Requisiti**

- **Titolo di studio:** Laurea breve
- **Lingua:** conoscenza approfondita di una delle lingue ufficiali dell'Unione europea e una conoscenza soddisfacente di un'altra lingua. È necessario conoscere almeno l'inglese o il francese.

### **Durata:**

- **Durata generale:** 5 mesi
- **Data:** consultare il sito

### **Borse di studio:**

- L'importo della borsa viene stabilito annualmente.

### **Consigli utili:**

- È data preferenza ai candidati che hanno completato o iniziato uno studio sull'integrazione europea nell'ambito di una tesi di laurea, di un lavoro di ricerca



universitaria o di una pubblicazione scientifica, e coloro che occupano o hanno occupato nel settore privato o pubblico un posto riguardante le attività dell'Unione.

## 2. Tirocini obbligatori

I tirocini obbligatori sono offerti agli studenti che sono tenuti a seguire un tirocinio nel contesto del loro piano di studi universitario. Essi non sono retribuiti.

### **Requisiti**

- **Titolo di studio:** iscritti, in qualità di studenti al terzo, quarto o quinto anno (o livello equivalente) in un istituto d'insegnamento superiore o in un'università che prevede, quale parte del corso di studi o requisito cui ottemperare per accedere alla professione, un siffatto periodo di tirocinio ovvero che devono effettuare ricerche ai fini della tesi o del dottorato.
- **Lingua:** conoscenza approfondita di una delle lingue ufficiali dell'Unione europea e una conoscenza soddisfacente di un'altra lingua. È necessario conoscere almeno l'inglese o il francese.

### **Durata:**

- **Durata generale:** da 1 a 5 mesi
- **Data:** decisa con il tirocinante.

## 3. Tirocini riservati a funzionari nazionali

Questo programma è destinato ai funzionari dei ministeri, delle agenzie governative o regionali e del corpo diplomatico degli Stati membri dell'Unione europea o di uno Stato candidato all'adesione. Ai fini della presente decisione per "funzionari nazionali" si intendono i funzionari alle dipendenze di amministrazioni nazionali e da queste retribuiti.

### **Requisiti**

- Funzionari nazionali cittadini di uno degli Stati membri dell'Unione europea o di uno stato candidato all'adesione.
- **Titolo di studio:** diploma universitario o esperienza professionale di almeno tre anni nello svolgimento di funzioni corrispondenti a una formazione universitaria



- **Lingua:** conoscenza approfondita di una delle lingue ufficiali dell'Unione europea e conoscenza soddisfacente di un'altra lingua. È necessario conoscere almeno l'inglese o il francese.

 **Durata:**

- **Durata generale:** massimo 6 mesi.
- **Data:** decisa con il tirocinante.

 **Link e contatti (per tutti i tre tipi di tirocini):**

- Regolamento:

[http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cmsUpload/Decision%20118.07%20IT%20sn02323-re01\[1\].pdf](http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cmsUpload/Decision%20118.07%20IT%20sn02323-re01[1].pdf)

**Consiglio**

Rue de la Loi 175,

B-1048 Bruxelles

Centralino principale: (32-2) 281 61 11

Fax (32-2) 281 69 34

Servizio Informazioni al pubblico

Telefono (32-2) 281 56 50

Fax (32-2) 281 49 77

**Internet:** <http://www.consilium.europa.eu/showPage.aspx?lang=it>



# Tirocini alla Commissione europea

[Vai al sito](#)

Il tipo di lavoro svolto dai tirocinanti è lo stesso di quello richiesto ai giovani funzionari e consiste nella redazione di verbali di riunioni, ricerca su particolari soggetti, valutazione di progetti e programmi di cooperazione economica, finanziaria e tecnica, analisi di aiuti di stato o di casi di violazione della normativa.

## **Requisiti:**

- **Lingua:** i candidati degli Stati membri devono possedere una buona conoscenza di almeno due lingue dell'Unione europea (una delle quali deve essere inglese, francese o tedesco). I candidati dei Paesi terzi devono possedere una buona conoscenza di almeno una delle lingue della Commissione (inglese, francese o tedesco).
- **Titolo di studio:** laurea di primo livello (laurea breve).

## **Durata:**

- **Durata generale:** da 3 a 5 mesi, non possono essere prorogati.
- **Data:** dal 1° marzo a fine luglio  
dal 1° ottobre alla fine di febbraio dell'anno successivo.

## **Presentazione delle domande:**

- Entro il 1° settembre, per i tirocini che iniziano il 1° marzo.
- Entro il 31 gennaio per quelli dal 1° di ottobre.

## **Borse di studio:**

- 1.047,55 euro mensili.

## **Consigli utili**

- Non vengono accettate le candidature di coloro che, per un periodo superiore alle sei settimane, hanno già usufruito o usufruiscono di tirocini presso un'altra istituzione od organismo europeo.

## **Link e contatti**

- Documento con le disposizioni relative al programma ufficiale dei tirocini presso la Commissione: [http://ec.europa.eu/stages/rules/rules\\_it.pdf](http://ec.europa.eu/stages/rules/rules_it.pdf)



- La Commissione ha sede a Bruxelles e a Lussemburgo e dispone di uffici in tutti i paesi dell'UE, nonché di delegazioni in diverse capitali del mondo.

**Sede di Roma**

Via IV Novembre, 149

00187 **Roma**

Tel.: 06 699991

Fax: 06 6791658 – 6793652

**Email:** COMM-REP-IT-INFO@ec.europa.eu

**Sede di Milano**

Palazzo delle Stelline

Corso Magenta, 59

20123 **Milano**

Tel.: 02 4675141

Fax: 02 4818543

**Email:** COMM-REP-MIL@ec.europa.eu

**Internet:** [http://ec.europa.eu/index\\_it.htm](http://ec.europa.eu/index_it.htm)



# Tirocini presso la Corte di Giustizia dell'Unione europea

[Vai al sito](#)

Lo scopo è fornire una conoscenza delle attività della Corte e per il tirocinante portare a compimento un incarico specifico di utilità per la Corte.

## **Requisiti**

- **Lingua:** conoscere almeno due lingue comunitarie, tra cui preferibilmente il francese in quanto lingua di lavoro della Corte.
- **Titolo di studio:** diploma universitario in Giurisprudenza o in Scienze politiche (con indirizzo giuridico), eventualmente integrato da un diploma di perfezionamento o da un'esperienza professionale equivalente.

## **Durata**

- **Durata generale:** 5 mesi.
- **Data:** dal 1° marzo al 31 luglio.  
dal 1° ottobre al 28 febbraio.

## **Presentazione delle domande**

- Entro il 1° ottobre per quello dal 1° marzo al 31 luglio.
- Entro il 1° maggio per quello dal 1° ottobre al 28 febbraio.

## **Borse di studio**

- Il numero delle borse di studio messe a disposizione dipende dalle disponibilità di bilancio.

## **Consigli utili**

- Poiché il numero delle domande accolte è molto limitato, è importante compilare accuratamente il formulario di candidatura, da richiedere e inviare alla Divisione del personale.

## **Link e contatti**

### **Risorse umane della Corte di giustizia dell'Unione europea**

Bureau des stages, GEOS 3032, L – 2925

Lussemburgo.

**Internet:** [http://curia.europa.eu/jcms/jcms/Jo1\\_6308/](http://curia.europa.eu/jcms/jcms/Jo1_6308/)



# Tirocini presso la Corte dei Conti

[Vai al sito](#)

La Corte dei conti organizza ogni anno tirocini di formazione pratica nei settori di sua competenza retribuiti e non retribuiti.

## **Requisiti**

- **Età:** non aver superato i 32 anni d'età al momento dell'inizio del tirocinio.
- **Lingua:** i candidati degli Stati membri devono possedere una buona conoscenza di almeno due lingue comunitarie (una delle quali deve essere inglese, francese o tedesco).
- **Titolo di studio:** possesso di un diploma universitario riconosciuto che dia accesso a posti della categoria A comunitaria o aver completato almeno quattro semestri di studio universitario in un settore che rivesta interesse per la Corte.

## **Durata**

- **Durata generale:** massimo 5 mesi.

## **Borse di studio**

- Per i tirocini con borsa di studio: 1.120 euro al mese.

## **Contatti**

### **European Court of Auditors Communication and Reports Unit**

12, rue Alcide De Gasperi  
1615 Luxembourg  
LUXEMBOURG

Tel. +352 4398-1

Fax +352 4398-46410

Per informazioni riguardo il tirocinio: [recrutement@eca.europa.eu](mailto:recrutement@eca.europa.eu)

**Internet:** [http://eca.europa.eu/portal/page/portal/eca\\_main\\_pages/splash\\_page](http://eca.europa.eu/portal/page/portal/eca_main_pages/splash_page)



# Tirocini presso il Comitato economico sociale europeo (CESE)

[Vai al sito](#)

Gli obiettivi principali del tirocinio sono quelli di completare ed applicare concretamente le conoscenze acquisite durante il corso di studio/lavoro, apprendere una conoscenza pratica di quanto viene svolto dal Comitato e acquisire esperienza attraverso i numerosi contatti che si stabiliscono quotidianamente nel periodo di tirocinio.

## **Requisiti**

- **Età:** età inferiore ai trent'anni. Sono previsti tirocini da uno a tre mesi destinati a studenti universitari che debbano, o eventualmente abbiano la facoltà, di svolgere un tirocinio presso un'istituzione comunitaria e internazionale prima di conseguire il diploma. In tal caso non è previsto alcun limite di età.
- **Lingua:** conoscere almeno due lingue ufficiali dell'Unione (una sola per i cittadini di Paesi terzi a cui può essere accordato un numero limitato di posti).
- **Titolo di studio:** giovani con diploma universitario o laureandi.
- Dimostrare di possedere una conoscenza nelle aree d'attività del CESE acquisita in ambito accademico o in un periodo di tirocinio svolto al di fuori delle istituzioni europee.

## **Durata**

- **Durata generale:** 5 mesi.
- **Data:** inizio il 16 febbraio e il 16 settembre di ogni anno.

## **Presentazione delle domande**

- Entro il 31 marzo per lo stage d'autunno.
- Entro il 30 settembre per lo stage primaverile.

➤

## **Borse di studio**

- Stabilita annualmente.

## **Link e contatti**

- Regolamento:

[http://www.eesc.europa.eu/resources/docs/extract\\_en.pdf](http://www.eesc.europa.eu/resources/docs/extract_en.pdf)



## European Economic and Social Committee

Traineeship office

99, Rue Belliard

B-1040 Bruxelles

Tel: +32 (0)2 546 90 11

Fax: +32 (0)2 513 48 93

**Internet:** <http://www.eesc.europa.eu/?i=portal.en.home>



# Tirocini presso il Comitato delle Regioni

[Vai al sito](#)

I tirocini presso il Comitato delle Regioni sono destinati a cittadini dell'Unione e ad un numero limitato di giovani di Paesi terzi interessati ad approfondire le problematiche relative il processo d'integrazione europea e ad acquisire una conoscenza sul funzionamento dei servizi del Comitato.

## **Requisiti**

- **Età:** non aver superato i trent'anni di età al momento della domanda.
- **Lingua:** conoscenza di almeno due lingue ufficiali dell'Unione compresa quella materna (una sola lingua per i cittadini di Paesi terzi).
- **Titolo di studio:** diploma universitario o esercitare da almeno tre anni funzioni di concetto come funzionari pubblici. Possono inoltre essere accolte le domande di studenti universitari che dimostrino d'aver raggiunto un livello di preparazione corrispondente ad almeno otto semestri.

## **Durata**

- **Durata generale:** 5 mesi.
- **Data:** dal 16 febbraio al 15 luglio  
dal 16 settembre al 15 febbraio

## **Presentazione delle domande**

- L'atto di candidatura deve essere inviato sei mesi prima dalla data di inizio.

## **Borse di studio**

- Attualmente è prevista una borsa di studio pari a € 1.000.

## **Consigli utili**

- È accordata la preferenza a coloro che abbiano elaborato scritti sull'integrazione europea, e/o sui problemi relativi la politica regionale, o rivestino incarichi pubblici che necessitino un'approfondita conoscenza sull'integrazione europea.

## **Link e contatti**

- Informazioni sui tirocini, comprensive del formulario di candidatura, e sulle offerte di impiego:



<http://www.cor.europa.eu/pages/PresentationTemplate.aspx?view=folder&id=28516a2d-0fc5-4813-9093-8bc6a932a183&sm=28516a2d-0fc5-4813-9093-8bc6a932a183>

**Committee of the Regions**

Bâtiment Jacques Delors

Rue Belliard 99-101

B - 1040 Brussels - Belgium

Tel. +32 22822211 - Fax +32 22822325

**Internet:** <http://www.cor.europa.eu/pages/HomeTemplate.aspx>



# Tirocini presso la Banca europea per gli investimenti (BEI)

[Vai al sito](#)

La Banca europea per gli Investimenti (BEI) offre un numero limitato di stage per i laureati, con meno di un anno di esperienza professionale, che desiderano acquisire una formazione specifica nell'ambito di attività dell'istituto finanziario europeo. Gli stage si svolgono presso la sede della BEI, a Lussemburgo.

## **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese o francese.
- **Titolo di studio:** laurea e esperienza lavorativa.

## **Durata**

- **Durata generale:** da 1 mese ad un massimo di 5 mesi.
- **Data:** non hanno scadenza fissa e sono costantemente aggiornate ed inserite sul sito.

## **Borse di studio**

- Indennità mensile più il rimborso del viaggio.

## **Link e contatti**

- Regolamento:

[http://www.eib.org/attachments/jobs/training\\_en.pdf](http://www.eib.org/attachments/jobs/training_en.pdf)

### **EIB Switchboard:**

Contact a member of staff in a specific service  
98-100, boulevard Konrad Adenauer  
L-2950 Luxembourg  
(+352) 43 79 1  
(+352) 43 77 04

**Internet:** <http://www.eib.org/index.htm>



# Tirocini presso la Banca centrale europea (BCE)

[Vai al sito](#)

La Banca centrale europea offre ad un numero limitato di laureati dei tirocini aziendali per un periodo variabile tra i 6 e i 12 mesi.

Durante il periodo di tirocinio, i tirocinanti, devono seguire in modo autonomo, seppure sotto la guida di un funzionario, un progetto specifico illustrato dalla stessa BCE. La sede sarà Francoforte.

I programmi offerti riguardano:

- Programma di Ricerca della BCE per laureati, offerto dalla Direzione Generale di Ricerca
- Programma BCE Scienze Statistiche effettuato dall'Istituto di Statistica.

## **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese e di un'altra lingua dell'Unione.
- **Titolo di studio:** laureati e dottorandi in diversi settori (legale, finanziario, economico, risorse umane).

## **Durata**

- **Durata generale:** da 3 a 6 mesi eccezionalmente prolungabile a 12 mesi.
- **Data:** non hanno scadenza fissa e sono costantemente aggiornate ed inserite sul sito.

## **Borse di studio**

- Gli ammessi avranno diritto ad un compenso giornaliero o ad una retribuzione mensile in base ai titoli di studio e ad una sistemazione in un residence per l'intero periodo del tirocinio.

## **Link e contatti**

- Regolamento:

[http://www.ecb.int/ecb/jobs/pdf/coe\\_traineeship.pdf?b922f6457b217c581cd67a8a3cf2178](http://www.ecb.int/ecb/jobs/pdf/coe_traineeship.pdf?b922f6457b217c581cd67a8a3cf2178)

8

## **Eurotower (Main building)**

Kaiserstrasse 29  
60311 Frankfurt am Main, Germany  
Old Commerzbank  
Neue Mainzer Strasse 32-36  
60311 Frankfurt am Main



Eurotheum  
Neue Mainzer Strasse 66  
60311 Frankfurt am Main

**Telephone** (Switchboard)

+49 69 13 44 0

**Telefax** (central)

+49 69 13 44 60 00

**Telex**

41 11 44 ecb d

**E-mail:** [info@ecb.europa.eu](mailto:info@ecb.europa.eu)

**Internet:** <http://www.ecb.int/home/html/index.en.html>



# Tirocini presso il Segretariato del Mediatore europeo

[Vai al sito](#)

Un numero limitato di cittadini dell'Unione laureati in giurisprudenza viene ogni anno ammesso ai tirocini organizzati dagli Uffici del Mediatore europeo di Strasburgo e Bruxelles.

## **Requisiti**

- **Età:** Non è fissato alcun limite di età per l'invio delle domande.
- **Lingua:** è auspicata la conoscenza di un maggior numero di lingue rispetto le due obbligatoriamente richieste.
- **Titolo di studio:** laurea in legge.

## **Durata**

- **Durata generale:** 5 mesi eccezionalmente prolungabili.
- **Data:** inizio il 1° settembre di ogni anno  
                  inizio il 1° gennaio di ogni anno

## **Presentazione delle domande**

- Entro il 31 marzo per il tirocinio d'autunno.
- Entro il 30 settembre per il tirocinio di primavera.

## **Borse di studio**

- Il numero delle borse di studio messe a disposizione dipende dalle disponibilità di bilancio.

## **Consigli utili**

- Nella valutazione delle domande viene accordata la priorità a quanti abbiano svolto esperienze lavorative pertinenti le attività del Mediatore o intrapreso studi post-laurea in diritto comunitario.
- Per poter svolgere un tirocinio presso l'ufficio del Mediatore è necessario possedere un'eccellente padronanza della lingua inglese. Le domande di tirocinio vanno pertanto presentate in lingua inglese.



- La relativa documentazione è parimenti disponibile soltanto in inglese.



### Link e contatti

- Regolamento:

<http://www.ombudsman.europa.eu/shortcuts/document.faces/en/3460/html.bookmark>

### Médiateur européen

1 avenue du Président Robert Schuman

CS 30403

F-67001 Strasbourg Cedex

Francia

**Tel. :** +33 3 88 17 23 13

**Fax:** +33 3 88 17 90 62

**Internet:** <http://www.ombudsman.europa.eu/it/home.faces>



# Tirocini presso il Centro Comune di Ricerca (JRC)

[Vai al sito](#)

Il Centro Comune di Ricerca ha sette sedi in Europa (Belgio, Germania, Olanda, Spagna e Italia). La struttura è composta da laboratori di ricerca che si occupano di progetti su alimentazione, sicurezza, energia, sostenibilità e ambiente.

Il tirocinio offre varie opportunità per giovani ricercatori a livello post-laurea, post-dottorato e "visiting scientist" in settori scientifico-tecnologici che vogliono mettere in pratica le conoscenze acquisite durante il periodo degli studi o la carriera professionale o che vogliono scrivere la tesi. È prevista la possibilità di indicare in quale unità del Centro si preferisce svolgere il tirocinio.

Ci sono tre tipi di tirocinio:

- formazione dopo l'istruzione universitaria (o equivalente);
- posizionamento industriale.
- formazione relativi alla preparazione di una tesi di laurea

## **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese..
- **Titolo di studio:** laurea di primo livello (brene).

## **Durata**

- **Durata generale:** da 2 a massimo 12 mesi.
- **Data:** non hanno scadeza fissa e sono costantemente aggiornate ed inserite sul sito.

## **Borse di studio**

- Borsa di studio mensile il cui ammontare viene stabilito annualmente.

## **Linke e contatti**

- Regolamento: [http://ec.europa.eu/dgs/jrc/downloads/jrc\\_trainee\\_rules\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/dgs/jrc/downloads/jrc_trainee_rules_en.pdf)

### **European Commission Joint Research Centre**

Geraldine BARRY (Head of Unit), Internal and External Communication

1049 Brussels - Belgium

**Tel:** +32.2.2974181

**Fax:** +32.2.2996322

**Internet:** <http://ec.europa.eu/dgs/jrc/index.cfm?id=10>



TIROCINI PRESSO LE AGENZIE SPECIALIZZATE DELL'UNIONE EUROPEA  
ALTRE ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI REGIONALI A LIVELLO EUROPEO

**Tirocini presso l'Agencia dell'Unione europea per i  
diritti fondamentali (FRA)**

[Vai al sito](#)

I tirocini presso l'Agencia dell'Unione europea per i diritti fondamentali mirano a fornire agli allievi una conoscenza degli obiettivi e delle attività dell'Agencia, consentendo un'esperienza pratica del lavoro della FRA.

 **Requisiti**

- **Lingua:** per i candidati che risiedono in un Paese dell'Unione è richiesta la conoscenza di almeno due lingue comunitarie, una di queste deve essere l'inglese. Per i candidati di Paesi non facenti parte l'Unione è richiesta una buona conoscenza dell'inglese.
- **Titolo di studio:** laurea di primo livello o un titolo equivalente.

 **Durata**

- **Durata generale:** 6 mesi.
- **Data:** dal 1° aprile al 30 settembre  
dal 1° ottobre al 31 marzo dell'anno successivo.

 **Borsa di studio**

- 1.000 euro al mese.

 **Consigli utili**

- Guida per l'iscrizione:

[http://www.fra.europa.eu/fraWebsite/about\\_fra/recruitment/application\\_instructions/application\\_instructions\\_en.htm](http://www.fra.europa.eu/fraWebsite/about_fra/recruitment/application_instructions/application_instructions_en.htm)





## Link e contatti

➤ Regolamento:

[http://www.fra.europa.eu/fraWebsite/attachments/internship\\_new-rules\\_fra\\_en.pdf](http://www.fra.europa.eu/fraWebsite/attachments/internship_new-rules_fra_en.pdf)

### **Indirizzo:**

Schwarzenbergplatz 11  
AT- 1040 Vienna, AUSTRIA

**Tel.:** (43-1) 580 30-60

**Fax:** (43-1) 580 30-693

**E-mail:** [information@fra.europa.eu](mailto:information@fra.europa.eu)

**Sito:** <http://www.fra.europa.eu/>



# Tirocini presso l'Agencia europea per le sostanze chimiche (ECHA)

[Vai al sito](#)

Gli scopi dei tirocini sono di:

- promuovere consapevolezza e conoscenza sulla normativa comunitaria delle sostanze chimiche e il ruolo della ECHA nella Ue
- facilitare l'ingresso nel mondo del lavoro
- promuovere lo sviluppo professionale di persone adeguatamente qualificate.

## **Requisiti**

- **Lingua:** ottima conoscenza della lingua inglese, scritta e parlata.
- **Titolo di studio:** laurea di primo livello.

## **Durata**

- **Durata generale:** da un minimo di 3 ad un massimo di 6 mesi.
- **Data:** annualmente aggiornate sul sito dell'Agencia alla pagina:  
[http://echa.europa.eu/opportunities/traineeships\\_en.asp](http://echa.europa.eu/opportunities/traineeships_en.asp)

## **Borse di studio**

- I tirocinanti potranno beneficiare di una borsa di mantenimento, il cui importo dipende dai fondi disponibili.

## **Link e contatti**

- Ulteriori informazioni riguardo i criteri di ammissibilità, nonché i diritti e i doveri dei tirocinanti:  
[http://echa.europa.eu/doc/opportunities/traineeships/traineeship\\_rules\\_2009.pdf](http://echa.europa.eu/doc/opportunities/traineeships/traineeship_rules_2009.pdf)

### **Indirizzo per visite:**

Annankatu 18,  
00120 Helsinki, Finlandia

### **Indirizzo postale:**

P.O.Box 400,  
FIN-00121 Helsinki

**Tel.:** +358-9-686180

**Fax:** +358-9-68618210

**E-mail:** [info@echa.europa.eu](mailto:info@echa.europa.eu)

**Internet:** <http://echa.europa.eu>



# Tirocini presso l'Agencia ferroviaria europea (ERA)

[Vai al sito](#)

Gli Obiettivi del tirocinio presso l'ERA sono:

- fornire ai candidati una conoscenza degli obiettivi e delle attività dell'ERA.
- permettere ai tirocinanti di acquisire esperienza pratica e conoscenza del lavoro dell'ERA nei diversi settori di attività.
- promuovere l'integrazione europea.
- permettere ai tirocinanti di mettere in pratica le conoscenze acquisite durante gli studi, o la carriera professionale.

## **Requisiti**

- **Lingua:** per i candidati che risiedono in un Paese dell'Unione è richiesta la conoscenza di almeno due lingue comunitarie, una di queste deve essere l'inglese. Per i candidati di Paesi non facenti parte l'Unione è richiesta una buona conoscenza dell'inglese e di una seconda lingua, non necessariamente una lingua comunitaria.
- **Titolo di studio:** laurea.

## **Durata**

- **Durata generale:** dai 3 ai 5 mesi.
- **Data:** dal 1° marzo al 31 luglio.  
Dal 1° ottobre alla fine di febbraio.

## **Borse di studio**

- L'ammontare della borsa di studio viene deciso annualmente.

## **Link e contatti**

- Per informazioni inviare una mail a: [traineeships@era.europa.eu](mailto:traineeships@era.europa.eu)
- Regolamento:

<http://www.era.europa.eu/Document-Register/Documents/Rules%20governing%20traineeship%20at%20ERA.pdf>

## **Indirizzo, sede di Valenciennes:**

European Railway Agency  
120, rue Marc Lefrancq  
59300 Valenciennes - Francia

**Telefono:** ++33 327 096-500  
**Fax:** +33 327 334-065



**Indirizzo, centro conferenze a Lille:**

European Railway Agency  
Espace International  
299, Boulevard de Leeds  
59777 Lille - Francia

**Recapito postale dell'Agenzia:**

European Railway Agency  
BP 20392  
F-59307 Valenciennes Cedex

**E-mail:** [info@etf.europa.eu](mailto:info@etf.europa.eu)

**Internet:** [www.etf.europa.eu](http://www.etf.europa.eu)



# Tirocini Ufficio per l'Armonizzazione del Mercato Interno (UAMI)

[Vai al sito](#)

Pur essendo difficile fornire una descrizione precisa del tipo di lavoro affidato ai tirocinanti, si può affermare che gli scopi principali del tirocinio sono:

- permettere di acquisire una formazione nel campo della proprietà industriale e, più concretamente, in quello del diritto dei marchi;
- permettere di completare e applicare la preparazione conseguita nel corso degli studi o della vita professionale;
- trasmettere nozioni pratiche sul funzionamento dell'Ufficio;
- permettere di acquisire ad un'esperienza personale attraverso contatti quotidiani di lavoro.

## **Requisiti**

- **Lingua:** conoscenza di almeno due lingue comunitarie, una delle quali deve essere una lingua dell'Ufficio (francese, inglese, italiano, spagnolo, tedesco).
- **Titolo di studio:** laurea di primo livello o un titolo equivalente.

## **Durata**

- **Durata generale:** da un minimo di 5 ad un massimo di 7 mesi.
- **Data:** dal 1° febbraio fino a fine giugno (tirocinio primaverile) e dal 1° settembre fino alla fine di gennaio dell'anno successivo (tirocinio autunnale).

## **Presentazione delle domande**

- Tra il 1° ottobre e il 31 ottobre dell'anno precedente per le candidature di febbraio.
- Tra il 1° marzo e il 31 marzo per le candidature di settembre.

## **Borse di studio**

- Viene versato una borsa mensile. L'importo viene fissato su base annua in funzione dei vincoli di bilancio e pubblicato sul sito.





### Consigli utili

- E' possibile consultare un'utile guida creata da precedenti stagisti, che contiene ulteriori informazioni, prive di carattere ufficiale, sulla vita e il lavoro ad Alicante:  
[http://oami.europa.eu/ows/rw/resource/documents/OHIM/career/practical\\_guide\\_trainees.pdf](http://oami.europa.eu/ows/rw/resource/documents/OHIM/career/practical_guide_trainees.pdf).



### Link e contatti

- Regolamento: [http://oami.europa.eu/it/office/aspects/pdf/06-26\\_IT.pdf](http://oami.europa.eu/it/office/aspects/pdf/06-26_IT.pdf)
- E-mail dell'Ufficio Tirocini: [Bureau.Stages@oami.europa.eu](mailto:Bureau.Stages@oami.europa.eu)

#### **Indirizzo:**

Avenida de Europa, 4  
E-03008 Alicante

**Tel.:** (34) 965 139 100

**Fax:** (34) 965 139 173

**E-mail:** [information@oami.europa.eu](mailto:information@oami.europa.eu)

**Internet:** <http://oami.europa.eu/>



## Tirocini presso il Centro di traduzione degli organismi dell'Unione europea

[Vai al sito](#)

Il Centro di traduzione offre tirocini a studenti universitari provenienti dagli Stati membri dell'Unione europea e a cittadini di Paesi in via d'adesione che desiderino conoscere i settori di attività del Centro e acquisire un'esperienza personale in un ambiente multiculturale e multilingue, abbinata all'opportunità di stringere contatti.

### **Requisiti**

- **Lingua:** conoscenza approfondita di una lingua ufficiale dell'Unione europea e una conoscenza soddisfacente di un'altra lingua dell'UE, in una misura necessaria a svolgere le mansioni previste. Una buona conoscenza di una lingua di lavoro del Centro (francese o inglese) costituisce titolo preferenziale.
- **Titolo di studio:** aver completato almeno quattro semestri di studi universitari, o di un corso equivalente, in un settore d'interesse per il Centro.
- Una breve esperienza iniziale in uno dei settori d'attività del Centro.

### **Durata**

- **Durata generale:** da 3 ai 6 mesi.
- **Data:** annualmente il Centro stabilisce il numero di tirocini che possono essere offerti in base agli stanziamenti disponibili e alla capacità di ogni dipartimento di ospitare un tirocinante

### **Borse di studio**

- A partire dalla data d'inizio del tirocinio i tirocinanti percepiscono un'indennità mensile pari al 25% dello stipendio mensile di base di un agente temporaneo del grado AD5, livello base.

### **Link e contatti**

- Decisione amministrativa del Centro relativa ai tirocini:

[http://cdt.europa.eu/CDT%20Documents/Traineeship%20Administrative%20Decision/DA\\_012010.pdf](http://cdt.europa.eu/CDT%20Documents/Traineeship%20Administrative%20Decision/DA_012010.pdf)



**Indirizzo:**

1, rue du Fort Thüngen  
L-1499 Luxembourg

**Tel.:** (352) 421 71 11

**Fax:** (352) 421 71 12 20

**E-mail:** [cdt@cdt.europa.eu](mailto:cdt@cdt.europa.eu)

**Internet:** <http://www.cdt.europa.eu>



## Tirocini presso il Centro europeo per lo sviluppo della formazione professionale (Cedefop)

[Vai al sito](#)

I tirocini presso il Cedefop offrono ai laureati e ai dottorandi un'esperienza del funzionamento del Centro e delle istituzioni europee. Inoltre, mirano a fornire una comprensione degli scopi, degli obiettivi, dei processi e delle politiche di integrazione europea. Forniscono l'opportunità di lavorare in un ambiente multi-culturale, multi-linguistico e multi-etnico, contribuendo allo sviluppo della reciproca comprensione, della fiducia e della tolleranza. Offrono l'opportunità a giovani laureati di mettere in pratica le conoscenze acquisite durante gli studi, in particolare nelle loro specifiche aree di competenza.

### **Requisiti**

- **Lingua:** i candidati dei Paesi membri dell'Unione devono avere una buona conoscenza di almeno due lingue comunitarie, una di queste deve essere l'inglese. I candidati di altri Paesi devono avere una buona conoscenza della lingua inglese.
- **Titolo di studio:** Laurea di primo livello.

### **Durata**

- **Durata generale:** 9 mesi.
- **Data:** da ottobre a giugno

### **Borse di studio**

- 1.030,85 euro al mese per i tirocinanti proveniente dall'estero (Stati membri, dei Paesi dell'Unione europea o candidati, così come tirocinanti residenti in Grecia che hanno bisogno di spostarsi a Salonicco per la durata del tirocinio).
- 773,14 euro al mese per tirocinanti residenti a Salonicco.

### **Link e contatti**

- Regolamento:

[http://www.cedefop.europa.eu/EN/Files/2010-07-09\\_Revised\\_traineeship\\_rules\\_2010.pdf](http://www.cedefop.europa.eu/EN/Files/2010-07-09_Revised_traineeship_rules_2010.pdf)



**Indirizzo:**

PO Box 22427  
GR-55102 Salonicco

**Tel.:** (30) 23 10 49 01 11

**Fax:** (30) 23 10 49 00 49

**E-mail:** [info@cedefop.europa.eu](mailto:info@cedefop.europa.eu)

**Internet:** <http://www.cedefop.europa.eu>



# Tirocini presso la Fondazione europea per la formazione (ETF)

[Vai al sito](#)

Gli obiettivi dei tirocini sono di fornire ai candidati un'esperienza lavorativa nella gestione della cooperazione nel campo dell'istruzione e della formazione, di acquisire una conoscenza degli obiettivi e delle attività della Fondazione, per permettere loro di mettere in pratica ciò che hanno studiato.

## **Requisiti**

- **Lingua:** ottima conoscenza della lingua inglese.
- **Titolo di studio:** laureandi o laureati.

## **Durata**

- **Durata generale:** dai 3 ai 6 mesi.
- **Data:** i periodi di tirocinio iniziano il 1° o il 16 di ogni mese.

## **Presentazione delle domande**

- Consultare il sito.

## **Borse di studio**

- L'ammontare della borsa di studio viene pubblicato sul sito.

## **Link e contatti**

- Regolamento:

[http://www.etf.europa.eu/webatt.nsf/0/49966BBBBA374073C125788B0058ABC3/\\$file/ETF%20Internship%20scheme.pdf](http://www.etf.europa.eu/webatt.nsf/0/49966BBBBA374073C125788B0058ABC3/$file/ETF%20Internship%20scheme.pdf)

### **Indirizzo:**

Villa Gualino  
viale Settimio Severo 65  
I-10133 Torino

**tel** +39-011-630 22 22

**fax** +39-011-630 22 00

**E-mail:** [info@etf.europa.eu](mailto:info@etf.europa.eu)

**Internet:** [www.etf.europa.eu](http://www.etf.europa.eu)



## TIROCINI PRESSO ALTRE ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI REGIONALI A LIVELLO EUROPEO

### Tirocini presso l'Agencia spaziale europea (ESA)

[Vai al sito](#)

I tirocini in uno degli stabilimenti dell'ESA offrono l'opportunità di lavorare in un ambiente internazionale e multiculturale. I tirocini vengono svolti prettamente nel settore ingegneristico e scientifico. A volte c'è anche l'opportunità di accedere ad aree quali la finanza, i contratti, le pubbliche relazioni, risorse umane, ecc.

#### Young Graduate Traente (YGT)

L'ESA offre a coloro che si sono laureati da poco, un anno di formazione progettato per fornire un'esperienza di lavoro e per preparare ad una futura occupazione nel settore spaziale e/o di ricerca.

#### **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza dell'inglese o del francese, lingue ufficiali dell'Agencia.
- **Titolo di studio:** laurea breve. I candidati devono avere appena completato, o essere all'ultimo anno di un corso di istruzione superiore in genere a livello di master in una disciplina tecnica o scientifica presso una università o istituto equivalente.
- Anche se i richiedenti possono avere avuto una qualche esperienza di lavoro come stagisti o magari qualche occupazione estiva, in linea di massima questa dovrebbe essere la loro prima occupazione a tempo pieno.

#### **Durata**

- **Durata generale:** un anno.

#### **Borse di studio**

- Contributo mensile.

#### **Link**

- Informazioni: [http://www.esa.int/SPECIALS/Careers\\_at\\_ESA/SEMSB5XO4HD\\_0.html](http://www.esa.int/SPECIALS/Careers_at_ESA/SEMSB5XO4HD_0.html)



## Students Placement

Aiuta a soddisfare le esigenze universitari degli studenti che vogliono svolgere un tirocinio nell'ambito del loro corso di laurea, e promuove il loro sviluppo accademico e professionale, ponendoli sotto la guida di professionisti esperti.

I tirocini sono disponibili in un'ampia varietà di discipline e possono essere suddivisi in:

- Tirocinio tecnico: scienza, astronomia, ingegneria meccanica, telecomunicazioni, osservazione della terra, ingegneria aerospaziale, navigazione, ricerca in microgravità, veicoli spaziali in orbita, tecnologia dell'informazione, ecc.

- Tirocinio non tecnico: diritto contrattuale, affari internazionali, comunicazione/pubbliche relazioni, finanza, risorse umane, ecc.

### **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza dell'inglese o del francese, lingue ufficiali dell'Agenzia.
- **Titolo di studio:** studenti universitari preferibilmente negli ultimi due anni di studi.

### **Durata**

- **Durata generale:** da 3 a 6 mesi, prorogabile fino a 9 mesi.

### **Borse di studio**

- I tirocini non sono retribuiti. Può essere concessa un'indennità giornaliera non superiore ai 20 euro per i non residenti e non superiore ai 10 euro per i residenti (risultano non residenti coloro che vivono a più di 50 km di distanza dalla struttura).

### **Link**

- Informazioni: [http://www.esa.int/SPECIALS/Careers\\_at\\_ESA/SEMSB5XO4HD\\_0.html](http://www.esa.int/SPECIALS/Careers_at_ESA/SEMSB5XO4HD_0.html)

### **Contatti**

#### **Agenzia Spaziale Europea**

8-10 rue Mario Nikis

75738 Parigi

Cedex 15

Francia Dipartimento di comunicazione

**Tel:** + 33 1 5369 7155 + 33 1 5369 7155

**Fax:** + 33 1 5369 7690

**Internet:** <http://www.esa.int/esaCP/index.html>



# Tirocini presso il Consiglio d'Europa

[Vai al sito](#)

I tirocinanti avranno l'opportunità di conoscere le strutture del Consiglio, le attività e le procedure internazionali di cooperazione, compresa l'attuazione della Convenzione europea dei diritti dell'uomo. Inoltre, avranno la possibilità di frequentare sedute dell'Assemblea parlamentare e di altre riunioni che si svolgeranno durante il loro soggiorno a Strasburgo.

## **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese e francese. È favorita anche la conoscenza anche di un'altra lingua.
- **Titolo di studio:** laurea breve.

## **Durata**

- **Durata generale:** 3 mesi.
- **Data:** da gennaio a marzo  
da aprile a luglio  
da settembre a dicembre.

## **Borse di studio**

- Non è prevista nessuna borsa di studio.

## **Link e contatti**

- Regolamento.

[http://www.coe.int/t/e/Human\\_Resources/Jobs/10\\_Traineeship\\_opportunities/](http://www.coe.int/t/e/Human_Resources/Jobs/10_Traineeship_opportunities/)

### **Council of Europe**

Avenue de l'Europe

67075 Strasbourg Cedex

Tel. +33 (0)3 88 41 20 00

Tel. +33 (0)3 88 41 20 33

Email : [infopoint@coe.int](mailto:infopoint@coe.int)



# Tirocini presso l'Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa (OSCE)

[Vai al sito](#)

L'Organizzazione per la Sicurezza e la Cooperazione in Europa offre la possibilità di sviluppare le proprie competenze professionali e di acquisire un'esperienza pratica di lavoro in un ambiente internazionale. Gli uffici presso i quali è possibile effettuare un tirocinio sono:

- Ufficio per le istituzioni democratiche e i diritti umani, Varsavia ([recruit@odhr.pl](mailto:recruit@odhr.pl))
- Ufficio di Rappresentazione per la libertà dei media, Vienna
- Alto Commissariato per le Minoranze Nazionali ([vacancies@hcnm.org](mailto:vacancies@hcnm.org))
- Presenza OSCE in Albania ([recruitment-al@osce.org](mailto:recruitment-al@osce.org))
- Ufficio OSCE in Armenia ([recruitpersonnel-am@osce.org](mailto:recruitpersonnel-am@osce.org))
- Missione OSCE in Bosnia-Erzegovina
- Missione OSCE in Kosovo
- Missione OSCE in Skopje (Macedonia)
- Missione OSCE nella Repubblica Moldova (conoscenza delle lingua russa o rumena)
- Missione OSCE in Serbia
- Progetto OSCE di Coordinazione dell'Ucraina
- Centro di Bishkek (Kirghizistan)

## **Requisiti**

- **Età:** massimo 30 anni.
- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese, sia orale che scritta.
- **Titolo di studio:** neolaureati (un anno dalla laurea), dottorati, studenti iscritti all'ultimo anno di un corso universitario.

## **Durata**

- **Durata generale:** da 2 a 6 mesi.

## **Presentazione delle domande**

- Almeno 3 mesi prima dell'inizio dei tirocini.

## **Borse di studio**

- Non è prevista nessuna borsa di studio.



 **Link e contatti**

➤ Informazioni:

<http://www.osce.org/employment/91>



# Tirocini presso il Centro europeo di ricerca nucleare (CERN)

[Vai al sito](#)

Il CERN offre diversi programmi di stage:

1. Technical Students
2. Summer school programme
3. Doctoral students programme
4. Short term students programme
5. Administrative students programme

## 1. Technical Students

### **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese o francese
- **Titolo di studio:** Questo tirocinio è rivolto agli studenti universitari in fisica applicata, ingegneria o informatica, che vogliono trascorre un periodo di formazione durante i loro studi. Gli studenti specializzati in fisica teorica delle particelle o sperimentale non sono ammessi.
- È necessario aver completato almeno 18 mesi di studi universitari.

### **Durata**

- **Durata generale:** da 4 a 12 mesi, rimanendo iscritti all'università come studenti a tempo pieno.

### **Presentazione delle domande**

- Le domande vengono esaminate da un Comitato di selezione che si riunisce due volte all'anno, in aprile e in novembre.

### **Borse di studio**

- Per poter beneficiare appieno di una borsa di studio si consiglia agli studenti di optare per il periodo di permanenza più lungo possibile.



### **Link e contatti**

- Informazioni:

[https://ert.cern.ch/browse\\_www/wd\\_pds?p\\_web\\_site\\_id=1&p\\_web\\_page\\_id=9233&p\\_no\\_apply=&p\\_show=N](https://ert.cern.ch/browse_www/wd_pds?p_web_site_id=1&p_web_page_id=9233&p_no_apply=&p_show=N)

## 2. Summer School Programme

### **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese. La conoscenza anche della lingua francese costituirà un titolo preferenziale.
- **Titolo di studio:** aver completato, entro l'estate durante la quale si richiede di poter accedere al tirocinio, almeno tre anni di studi universitari a tempo pieno in ingegneria, fisica o informatica.

### **Durata**

- **Durata generale:** da 8 a 13 settimane.

### **Presentazione delle domande**

- Le domande vengono esaminate da un Comitato di selezione che si riunisce due volte all'anno, in aprile e in novembre.

### **Borse di studio**

- Indennità di viaggio su base forfettaria.
- Viene concesso un assegno vitalizio per coprire le spese di una sola persona nella zone di Ginevra.
- Il CERN Housing Service aiuterà a trovare sistemazione vicino al luogo del laboratorio.

### **Link e contatti**

- Informazioni:

[https://ert.cern.ch/browse\\_www/wd\\_pds?p\\_web\\_site\\_id=1&p\\_web\\_page\\_id=8026&p\\_no\\_apply=Y&p\\_show=Y](https://ert.cern.ch/browse_www/wd_pds?p_web_site_id=1&p_web_page_id=8026&p_no_apply=Y&p_show=Y)



### 3. Doctoral Students Programme

#### **Requisiti**

- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese. La conoscenza anche della lingua francese costituirà un titolo preferenziale.
- **Titolo di studio:** studenti post-laurea che hanno iniziato o sono in procinto di iniziare un dottorato in fisica applicata, ingegneria o informatica
- Gli studenti specializzati in fisica teorica delle particelle o sperimentali non sono ammissibili nell'ambito del programma.
- I candidati possono già avere un soggetto per la tesi o possono essere alla ricerca di un argomento. In quest'ultimo caso, il CERN propone degli argomenti per la tesi che possono essere discussi tra lo studente, l'università e il CERN.

#### **Durata**

- **Durata generale:** da 12 a 36 mesi.

#### **Borse di studio**

- Le borse di studio vengono inizialmente concesse per un anno e sono normalmente rinnovabili per ulteriori 12 mesi, per una durata totale massima di 4 anni.
- Viene concesso un assegno vitalizio per coprire le spese di una sola persona nella zone di Ginevra.
- Indennità di viaggio su base forfettaria..

#### **Link e contatti**

- Informazioni:

[https://ert.cern.ch/browse\\_www/wd\\_pds?p\\_web\\_site\\_id=1&p\\_web\\_page\\_id=9234&p\\_no\\_apply=&p\\_show=N](https://ert.cern.ch/browse_www/wd_pds?p_web_site_id=1&p_web_page_id=9234&p_no_apply=&p_show=N)

### 4. Short term students programme

#### **Requisiti**

- **Età:** almeno 18 anni.
- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese e/o francese.
- **Titolo di studio:** studenti a tempo pieno.
- Il principale campo di studio è uno dei seguenti: fisica applicata, informatica, matematica, elettronica, meccanica, ingegneria civile, strumenti per gli acceleratori e la



fisica delle particelle esperimenti, scienza dei materiali, sicurezza e protezione ambientale.

Un numero molto limitato di posti può essere disponibile in settori amministrativi: traduzione, contabilità, servizi legali, risorse umane, biblioteconomia, logistica.

- Il lavoro al CERN deve essere parte obbligatoria o consigliata dei vostri studi.
- Previsione di tornare al proprio istituto scolastico dopo il completamento del soggiorno presso il Cern.

#### **Durata**

- **Durata generale:** massimo 5 mesi.

#### **Borse di studio**

- Non sono previste borse di studio.

#### **Presentazione domande**

- Le domande saranno prese in considerazione in qualsiasi momento durante l'anno dalle autorità di vigilanza del CERN interessate ad ospitare uno studente.

#### **Link e contatti**

- Informazioni:

[https://ert.cern.ch/browse\\_www/wd\\_pds?p\\_web\\_site\\_id=1&p\\_web\\_page\\_id=8569&p\\_no\\_apply=&p\\_show=N](https://ert.cern.ch/browse_www/wd_pds?p_web_site_id=1&p_web_page_id=8569&p_no_apply=&p_show=N)

## 5. Administrative students programme

#### **Requisiti**

- **Età:** almeno 18 anni.
- **Lingua:** buona conoscenza della lingua inglese e/o francese.
- **Titolo di studio:** è necessario aver completato almeno 18 mesi di studi universitari. Gli ambiti di studio preferenziali sono traduzione, risorse umane, gestione aziendale, logistica, diritto, finanza, contabilità, biblioteconomia, ingegneria gestionale, scienze della comunicazione, educazione, relazioni pubbliche, psicologia.

#### **Durata**

- **Durata generale:** da 2 a 12 mesi.



### **Borse di studio**

- Per poter beneficiare di una borsa di studio si consiglia di optare per il periodo più lungo.

### **Presentazione domande**

- Le domande sono esaminate da un Comitato di Selezione che si riunisce due volte l'anno nel mese di aprile e novembre.

### **Link e contatti**

- Informazioni:

[https://ert.cern.ch/browse\\_www/wd\\_pds?p\\_web\\_site\\_id=1&p\\_web\\_page\\_id=9235&p\\_no\\_apply=&p\\_show=N](https://ert.cern.ch/browse_www/wd_pds?p_web_site_id=1&p_web_page_id=9235&p_no_apply=&p_show=N)



## ALTRI SITI UTILI

### **Portale europeo per i giovani**

[http://europa.eu/youth/working/traineeships/index\\_eu\\_it.html](http://europa.eu/youth/working/traineeships/index_eu_it.html)

### **Programma di tirocini del Ministero degli Affari esteri (MAE)**

<http://www.fondazionecru.it/tirocini/Pagine/default.aspx>

### **La guida wiki dei CDE italiani**

[http://www.wikicde.it/mediawiki/index.php/Concorsi\\_e\\_tirocini](http://www.wikicde.it/mediawiki/index.php/Concorsi_e_tirocini)



# Guida a cura del Centro di Documentazione Europea di Verona

<http://fermi.univr.it/europa/>

Centro di Documentazione Europea  
Università degli Studi di Verona - Dipartimento di Scienze Giuridiche  
Direttrice: Prof.ssa Maria Caterina Baruffi  
Responsabile : Dott. ssa Isolde Quadranti

Via C. Montanari 9  
37122 Verona  
Tel. 0458028847  
Fax. 0458028846

Posta elettronica: [isolde.quadranti@univr.it](mailto:isolde.quadranti@univr.it)  
Pagina Internet: <http://fermi.univr.it/europa>  
Il portale europeo dell'Università di Verona

Il presente documento non è riproducibile sul altri siti senza la previa autorizzazione scritta della Direttrice del CDE, senza la quale sono esclusivamente consentiti i link al testo

Testo aggiornato al novembre 2012

# CDE

